



**ENERG** Y UA  
енергия - ενέργεια IE IA

**freggia**

wosa104



**A+**

ENERGIA • ЭНЕРГИЯ • ENERGIE  
ENERGIA • ENERGY • ENERGIE  
ENERGI



58dB



4,0

kg

ABCDEF

kg

77dB

2010/1061

**139**

kWh/annum

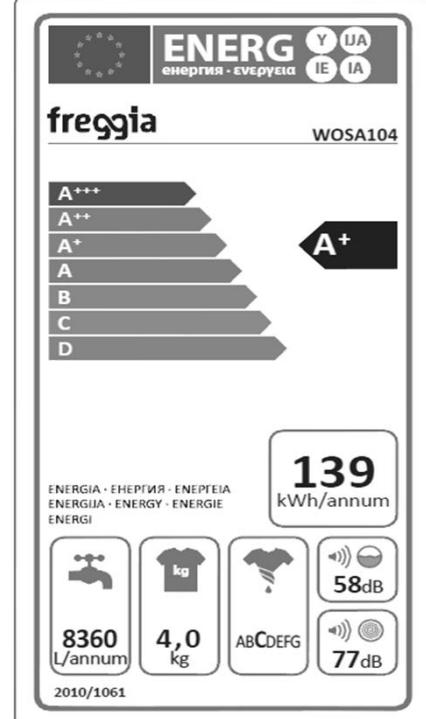
## PRODUCT FICHE

Rated capacity (Cotton 60° full load) (kg)	4,0
Energy efficiency class	A+
Energy consumption (kWh/annum)*	139
Water consumption (L/annum)**	8360
Spin-drying efficiency class	C
Noise (Washing) (dB(A))	58
Noise (Spinning) (dB(A))	77
Max spin speed (rpm)***	1000
Remaining moisture content (%)***	62
Energy consumption (cotton 60° full load)(kWh/cycle)	0,76
Energy consumption (cotton 60° partial load)(kWh/cycle)	0,66
Energy consumption (cotton 40° partial load)(kWh/cycle)	0,57
Water consumption (Cotton 60° full load)(L/cycle)	39
Water consumption (Cotton 60° partial load)(L/cycle)	37
Water consumption (Cotton 40° partial load)(L/cycle)	37
Power consumption (off-mode)(W)	0,50
Power consumption (left-on mode)(W)	1,00
Program duration (min) (cotton 60° full load)	170
Program duration (min) (cotton 60° partial load)	145
Program duration (min) (cotton 40° partial load)	140

• Programme number 3  (Standard 60 ° C cotton programme) and programme number 4  (standard 40 ° C cotton programme) are the standard washing programmes to which the information on the label and the fiche relates, that these programmes are suitable to clean normally soiled cotton laundry and that they are the most efficient programmes in terms of combined energy and water consumptions.
• The actual water temperature may differ from the declared cycle temperature.
• Program duration, energy consumption and water consumption values may vary according to wash load weight and type, selected extra functions, tap water and ambient temperature.
• It is recommended to use liquid detergent for the washing programmes at low temperature.
• The amount of detergent to be used may vary depending on the amount of laundry and the level of dirtiness of the laundry. Please follow the detergent manufacturers' recommendations for the amount of the detergent to be used.
* Based on 220 standard washing cycles for cotton programmes at 60°C and 40°C at full load and partial load, and the consumption of the low-power modes. Actual energy consumption will depend on how the appliance is used.
** Based on 220 standard washing cycles for cotton programmes at 60°C and 40°C at full load and partial load. Actual water consumption will depend on how the appliance is used.
*** Based on test results of standard 60 ° C cotton programme at full load and partial load, and standard 40 ° C cotton programme at partial load.

52134283

## МІКРОФІША ПРОДУКТУ



Номінальна продуктивність (Бавовна 60°, максимальне навантаження) (кг)	4,0
Клас енергоспоживання	A+
Енергоспоживання (кВтг/рік)*	139
Споживання води (л/ рік)**	8360
Клас продуктивності центрифуги	C
Шум (промивання) (дБ(A))	58
Шум (обертання) (дБ(A))	77
Максимальна швидкість центрифуги (обертів за хвилину)***	1000
Кількість вологи, що залишається (%)***	62
Енергоспоживання (бавовна 60° максимальне навантаження)( кВтг / цикл)	0,76
Енергоспоживання (бавовна 60° часткове навантаження)( кВтг / цикл)	0,66
Енергоспоживання (бавовна 40° часткове навантаження)( кВтг / цикл)	0,57
Споживання води (бавовна 60° максимальне навантаження)(л/цикл)	39
Споживання води (бавовна 60° часткове навантаження)(л/цикл)	37
Споживання води (бавовна 40° часткове навантаження)(л/цикл)	37
Споживання потужності (у вимкненому стані)(Вт)	0,50
Споживання потужності (у включеному стані)(Вт)	1,00
Тривалість програми (хв.) (бавовна 60° максимальне навантаження)	170
Тривалість програми (хв.) (бавовна 60° часткове навантаження)	145
Тривалість програми (хв.) (бавовна 40° часткове навантаження)	140

•	Програма номер 3 (60°C) (Стандартна програма для бавовни, 60 ° С) і програма номер 4 (40°C) (Стандартна програма для бавовни, 40 ° С) - це стандартні програми для прання, до яких відноситься інформація на етикетці і мікрофіші. Ці програми підходять для очищення виробів з бавовни середньої забрудненості, а також є найбільш ефективними програмами в плані споживання електроенергії і води.
•	Фактична температура води може відрізнятися від заявленої температури циклу.
•	Тривалість програми, а також значення споживання електроенергії і води можуть відрізнятися відповідно до ваги завантажених виробів і типу, вибраних додаткових функцій, водопровідної води і температури довкілля.
•	Для зазначених програм прання рекомендується використовувати рідкий миючий засіб при низькій температурі.
•	Кількість миючого засобу, який використовується, може змінюватися, залежно від кількості білизни для прання та ступеню її забруднення. Слід дотримуватись рекомендацій виробників муючого засобу при визначені його необхідної кількості для прання.
*	На основі 220 стандарту, цикли прання для програм для бавовни при температурі 60°C і 40°C, максимальному і частковому навантаженню, а також при використанні енергозбережного режиму. Фактичне споживання електроенергії залежить від того, як використовується пристрій.
**	На основі 220 стандарту, цикли прання для програм для бавовни при температурі 60°C і 40°C, максимальному і частковому навантаженню. Фактичне споживання води залежить від того, як використовується пристрій.
***	На основі результатів тестів стандарту програми для бавовни при температурі 60 ° С, при максимальному і частковому навантаженні, а також стандарту програми для бавовни при температурі 40 ° С, при частковому навантаженні.

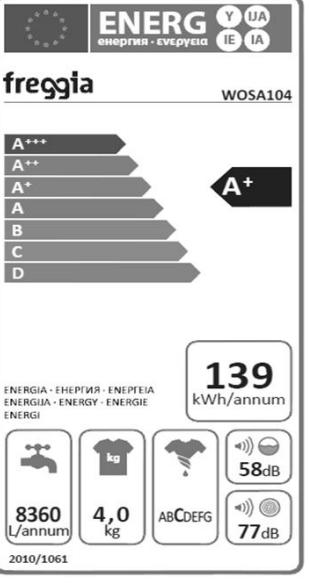


## МИКРОФИША ПРОДУКТА

Номинальная загрузка (Хлопок, 60°, полная загрузка (кг)	4,0
Класс по энергоэффективности	A+
Потребление электроэнергии (кВт/год)*	139
Потребление воды (л/год)**	8360
Класс по эффективности отжима	C
Уровень шума (при стирке) (дБ(A))	58
Уровень шума (при отжиме) (дБ(A))	77
Максимальная скорость отжима (об./мин.)	1000
Остаточное содержание влаги (%)***	62
Потребление электроэнергии (Хлопок 60°, полная загрузка)(кВт/цикл)	0,76
Потребление электроэнергии (Хлопок 60°, частичная загрузка)(кВт/цикл)	0,66
Потребление электроэнергии (Хлопок 40°, частичная загрузка)(кВт/цикл)	0,57
Потребление воды (Хлопок 60°, полная загрузка)(л/цикл)	39
Потребление воды (Хлопок 60°, частичная загрузка)(л/цикл)	37
Потребление воды (Хлопок 40°, частичная загрузка)(л/цикл)	37
Потребление электроэнергии (в состоянии "Выключено")	0,50
Потребление электроэнергии (в состоянии "оставлено включенным")(Вт)	1,00
Продолжительность выполнения программы (мин.) (Хлопок 60°, полная загрузка)	170
Продолжительность выполнения программы (мин.) (Хлопок 60°, частичная загрузка)	145
Продолжительность выполнения программы (мин.) (Хлопок 40°, частичная загрузка)	140

• Программа номер 3 $60^{\circ}\text{C}$ стандартная программа для стирки хлопчатобумажных тканей при температуре $60^{\circ}$ и программа номер 4 $40^{\circ}\text{C}$ (стандартная программа для стирки хлопчатобумажных тканей при температуре $40^{\circ}$ ) – это стандартные программы стирки, к которым относится информация на этикетке и микрофише. Они применимы для стирки нормально загрязненного хлопчатобумажного белья и наиболее эффективны в терминах энерго- и водопотребления.
• Фактическая температура воды может отличаться от заявленной температуры цикла.
• Продолжительность выполнения программы, потребление воды и электроэнергии могут различаться в зависимости от веса и типа белья, выбора дополнительных функций, температуры окружающего воздуха и водопроводной воды.
• Для указанных программ стирки рекомендуется использовать жидкое моющее средство при низкой температуре.
• Количество используемого моющего средства может колебаться, в зависимости от количества белья для стирки и степени его загрязненности. Следовать рекомендациям производителей моющего средства при определении его количества, необходимого для стирки.
* При наличии 220 стандартных циклов стирки хлопчатобумажного белья при температуре $60^{\circ}\text{C}$ и $40^{\circ}\text{C}$ с полной и частичной загрузкой, а также циклов с низким энергопотреблением фактическое потребление электроэнергии зависит от того, каким образом используется машина.
** При наличии 220 стандартных циклов стирки для программ стирки при $60^{\circ}\text{C}$ и $40^{\circ}\text{C}$ с полной и частичной загрузкой фактическое потребление электроэнергии зависит от того, каким образом используется машина.
*** На основе результатов испытания стандартных программ стирки хлопчатобумажного белья при $60^{\circ}\text{C}$ с полной и частичной загрузкой и стандартных программ стирки хлопчатобумажного белья при $40^{\circ}\text{C}$ частичной загрузкой.

## FISZKA PRODUKTU



Pojemności znamionowa (bawełna 60° przy pełnym ładunku) (kg)	4,0
Klasa efektywności energetycznej	A+
Zużycie energii (kWh/rok)*	139
Zużycie wody (L/rok)**	8360
Klasa efektywności wirowania	C
Hałas (pranie) (dB(A))	58
Hałas (wirowanie) (dB(A))	77
Max prędkość wirowania (rpm)***	1000
Pozostająca ilość wilgoci (%)***	62
Zużycie energii (bawełna 60° przy pełnym ładunku)(kWh/cykl)	0,76
Zużycie energii (bawełna 60° przy częściowym ładunku)(kWh/cykl)	0,66
Zużycie energii (bawełna 40° przy częściowym ładunku)(kWh/cykl)	0,57
Zużycie wody (bawełna 60° przy pełnym ładunku)(l/cykl)	39
Zużycie wody (bawełna 60° przy częściowym ładunku)(l/cykl)	37
Zużycie wody (bawełna 40° przy częściowym ładunku)(l/cykl)	37
Pobór mocy (tryb-wyłączona)(W)	0,50
Pobór mocy (tryb włączona)(W)	1,00
Długość programu (min) (bawełna 60° przy pełnym ładunku)	170
Długość programu (min) (bawełna 60° przy częściowym ładunku)	145
Długość programu (min) (bawełna 40° przy częściowym ładunku)	140

• Program numer 3  (Standard 60°C program: bawełna) i program numer 4  (standard 40°C program: bawełna) są standardowymi programami prania, których dotyczą informacje na etykietie i fiszce mówiące, że programy te są odpowiednie do prania bawełny normalnie zabrudzonej, i że są one najbardziej wydajnymi programami, biorąc pod uwagę połączone zużycie energii i wody.
• Rzeczywista temperatura wody może różnić się od deklarowanej temperatury cyku.
• Czas trwania programu, pobór energii i wody może się różnić w zależności od masy ładunku i rodzaju prania, wybranych funkcji dodatkowych, temperatury wody w kranie i temperatury otoczenia.
• Dla programów prania w niskiej temperaturze zaleca się używanie detergentów w płynie.
• Ilość używanego płynu może się różnić w zależności od ilości prania i poziomu jego zabrudzenia. Proszę stosować się do wskazówek producenta detergentu dotyczących ilości płynu, jakiej powinno się użyć do prania.
* Na podstawie 220 standardowych cykli prania dla programów prania bawełny w temperaturze 60°C i 40°C, przy pełnym i częściowym ładunku, oraz przy korzystaniu z trybów niskiego poboru mocy. Rzeczywiste zużycie energii będzie zależeć od sposobu eksploatacji urządzenia.
** Na podstawie 220 standardowych cykli prania dla programów prania bawełny w temperaturze 60°C i 40°C, przy pełnym i częściowym ładunku. Rzeczywiste zużycie wody będzie zależeć od sposobu eksploatacji urządzenia.
*** Na podstawie wyników testów standardowych programów prania bawełny w temperaturze 60°C, przy pełnym i częściowym obciążeniu, oraz standardowych programów prania bawełny w temperaturze 40°C, przy częściowym obciążeniu.